



MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
UNIVERSIDADE FEDERAL DE PELOTAS  
CONSELHO DO CENTRO DE LETRAS E COMUNICAÇÃO



ATA Nº 20 / 2014

1 Aos vinte dias do mês de novembro do ano de dois mil e quatorze, na sala 116  
2 do prédio do Centro de Letras e Comunicação - Campus Porto, com início às nove horas,  
3 reuniu-se o Conselho do Centro de Letras e Comunicação, sob a presidência do Diretor do  
4 Centro de Letras e Comunicação, **Prof. Dr. Luís Isaías Centeno do Amaral**. Estiveram  
5 presentes os seguintes conselheiros: a Diretora Adjunta do Centro de Letras e  
6 Comunicação, **Profª. Drª. Márcia Dresch**; a Coordenadora do Colegiado do Curso de  
7 Licenciatura em Letras - Português e Espanhol, **Profª. Drª. Ana Lourdes da Rosa Nieves**  
8 **Brochi Fernández**; a Coordenadora do Colegiado do Curso de Licenciatura Letras -  
9 Português e Alemão, **Profª. Drª. Daniele Gallindo Gonçalves Silva**; a Coordenadora do  
10 Colegiado do Curso de Licenciatura Letras-Espanhol (EAD), **Profª. Drª. Mitizi de Miranda**  
11 **Gomes**; o Coordenador do Colegiado do Curso de Bacharelado em Letras - Tradução  
12 Inglês/Português, **Prof. Dr. José Carlos Marques Volcato**; a Coordenadora do Colegiado do  
13 Curso de Bacharelado em Letras - Tradução Espanhol/Português, **Profª. Drª. Marisa Helena**  
14 **Degasperi**; a Coordenadora do Curso de Jornalismo, **Profª. Drª. Michele Negrini**; o Chefe  
15 da Câmara de Ensino (CaEns), **Prof. Gilmar Adolfo Hermes**; a Chefe da Câmara de Extensão  
16 (CaExt), **Profª. Drª. Flávia Medianeira de Oliveira**; a Coordenadora do Curso de  
17 Licenciatura em Letras - Português, **Profª. Drª. Karina Giacomelli**; o coordenador do  
18 Curso de Licenciatura em Letras - Português e Inglês, **Prof. Dr. Eduardo Marks de**  
19 **Marques**. As professoras **Drª. Sandra Maria Leal Alves**, Coordenadora do Colegiado do  
20 Curso de Bacharelado em Letras - Redação e Revisão de Textos, e **Drª. Paula Branco de**  
21 **Araujo Brauner**, representante dos docentes estavam afastadas para participação em  
22 eventos. A professora **Drª. Giovana Ferreira Gonçalves**, Chefe da Câmara de Pesquisa  
23 (CaPesq), a **Profª. Drª. Taís Bopp da Silva**, Coordenadora do Curso de Pós-Graduação em  
24 Letras - Especialização, e o **Prof. Dr. Rafael Vetromille de Castro**, coordenador do  
25 Curso de Mestrado em Letras, justificaram a ausência. Os demais conselheiros não  
26 apresentaram justificativa da ausência. O professor Luís, na abertura da reunião,  
27 lembrou aos Conselheiros que, na impossibilidade de atender à convocação para as  
28 reuniões do CCLC, devem repassar a convocação ao suplente ou membro do Colegiado ou  
29 Câmara, a fim de garantir a representação. Lembrou ainda que a participação no Conselho  
30 é atividade prioritária na unidade, somente cabendo justificativas de força maior.  
31 Primeiramente procedeu-se a leitura das Atas 18, de 15/10/2014, e 19, de 29/10/2014.  
32 Ambas foram aprovadas sem alterações. Seguiu-se a pauta da reunião. **(1) Informes,**  
33 **solicitações e recomendações.** (1.1)A professora Márcia informou que o DA de Letras  
34 organizou atividade alusiva ao dia da Consciência Negra. A atividade consiste na  
35 projeção de vídeos no saguão do CLC; informou ainda que os alunos estão organizando  
36 apresentações musicais na primeira semana de dezembro, no horário anterior ao início  
37 das aulas. Os Conselheiros avaliaram que essas apresentações deveriam ser na última  
38 semana de novembro, para não atrapalhar a aplicação das provas finais das disciplinas.  
39 (1.2) Quanto à avaliação discente, o professor Luís informou que a CTI está organizando  
40 a implementação da avaliação via Cobalto, o que deve ocorrer ainda neste mês; caso isso  
41 não aconteça, os Coordenadores de Curso irão discutir a possibilidade de aplicação da  
42 avaliação com formulário impresso. (1.1)O professor Luís apresentou o resultado do  
43 Edital 2 do Cocepe, relativo à distribuição de vagas estratégicas de docentes. O CLC,  
44 que - conforme prioridade definida pelo CCLC em reunião ocorrida em 29/10/2014 -  
45 participou do Edital solicitando professores nas áreas de 1º) Tradução-Espanhol e 2º)

*Luís* *ms*



MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
UNIVERSIDADE FEDERAL DE PELOTAS  
CONSELHO DO CENTRO DE LETRAS E COMUNICAÇÃO



46 Alemão, não foi contemplado. (2) Apreciação para aprovação de atos da direção a  
47 referendar. Não houve atos da direção a referendar. (3) Apreciação de documentos  
48 aprovados em reuniões de Colegiados de Cursos e Câmaras. (3.1) Câmara de Ensino. O  
49 professor Gilmar explicou que a oferta de disciplinas na modalidade Universal - para  
50 toda a Universidade - tem de ser solicitada pelos docentes. Ficou estabelecido que os  
51 docentes interessados em ministrar disciplinas nessa modalidade devem encaminhar o  
52 pedido à CAEns, que fará o encaminhamento ao CRA. (3.2) Câmara de Extensão. A  
53 professora Flávia informou que, embora o prazo para as unidades entregarem os  
54 relatórios de projetos de extensão do ano de 2014 à PREC seja dia 19 de dezembro, foi  
55 solicitado aos professores do CLC que o façam até o dia 8 de dezembro, pois os  
56 relatórios têm de ser aprovados pelo Conselho antes de serem enviados à PREC. (3.3)  
57 Câmara de Pesquisa. O Conselho aprovou o cadastro dos seguintes projetos aprovados  
58 previamente na Câmara de Pesquisa: (1) "A Cobertura Jornalística de Artes Visuais na  
59 Revista Bravo", proposto pelo professor Gilmar Adolfo Hermes para o período de  
60 1º/09/2014 a 05/09/2015, com 12 horas semanais; (2) "Inteligibilidade de Fala no  
61 Contexto de Inglês como Língua Internacional" proposto pela professora Letícia Stander  
62 Farias para o período de 1º/10/2014 a 1º/10/2015, com seis horas semanais. Aprovada a  
63 prorrogação do projeto de pesquisa "A Experiência Extensionista na Formação do  
64 Professor de Francês na UFPel", proposta pela professora Mariza Pereira Zanini para o  
65 período de 18/10/2014 a 18/12/2015, com quatro horas semanais. O projeto de pesquisa  
66 "Trilhando Caminhos: Narrativas de Graduandos sobre a Experiência de Estudar "Longe de  
67 Casa"", da professora Letícia Fonseca Richthofen de Freitas, com previsão de início em  
68 02/03/2014, será devolvido à CAPesq para verificação, junto à Pró-Reitoria de Pesquisa,  
69 da possibilidade ou não de proposição e manutenção de projeto de pesquisa na UFPel  
70 durante o afastamento para estágio pós-doutoral. (3.4) NDE do Curso de Jornalismo. O  
71 colegiado do Curso de Jornalismo encaminhou atas de reuniões do NDE e do Colegiado nas  
72 quais é aprovada a alteração do Núcleo Docente Estruturante do Curso de Bacharelado em  
73 Jornalismo. A nova composição é a seguinte: Michele Negrini (presidente), Ricardo  
74 Zimmermann Fiegenbaum, Fábio Sousa da Cruz, Gilmar Adolfo Hermes, Sílvia Porto  
75 Meirelles Leite e Marislei da Silveira Ribeiro. O Conselho do CLC ratificou a nova  
76 formação do NDE do curso de Jornalismo. (4) Proposta de Resolução sobre antecipação de  
77 horário de aulas na Unidade. O professor Luís relatou que foi chamado à Ouvidoria da  
78 Universidade em razão de reclamação feita por uma aluna de um dos cursos de Letras  
79 quanto à ocorrência de antecipação de horário de aula de uma disciplina. O fato ocorreu  
80 uma única vez e a antecipação foi feita a pedido de um grupo de alunos. O Conselho  
81 considerou que os professores não têm autonomia para fazer esse tipo de alteração e  
82 decidiu pela publicação de resolução que impeça ocorrências como essa. O professor Luís  
83 relatou também que o cônjuge da aluna interveio em defesa dos direitos da esposa,  
84 inclusive fazendo exigências na Ouvidoria, o que o Conselho considerou ilegítimo, uma  
85 vez que a relação dos Colegiados e do Centro é com seus alunos e não com familiares.  
86 (5) Auditoria da CGU - avaliação sobre a auditoria e deliberação sobre procedimentos da  
87 Unidade em relação a ensino, pesquisa e extensão. O Prof. Luís relatou aos conselheiros  
88 o desdobramento da visita dos auditores da Controladoria Geral da União, que vieram à  
89 unidade em razão de o CLC ter sido indicado como exemplo de "boas práticas" pela  
90 Auditoria Interna e pela Reitoria na gestão de carga horária docente. O diretor  
91 informou que em breve a unidade receberá um relatório provisório da visita, contendo  
92 sugestões de ajustamento de condutas, mas adiantou que a unidade precisará melhorar  
93 suas ferramentas de comunicação com a sociedade para tornar suas ações mais

*Secur mo*

